

# Steel 10

**fontanot**  
railing



**fontanot**

DESIGN AND QUALITY - FONTANOT OF ITALY



## IT) ATTENZIONE!

**Leggere e seguire scrupolosamente queste istruzioni e tenere per future consultazioni.**

Eseguire l'installazione "a regola d'arte", utilizzando attrezzi idonei; seguire scrupolosamente le istruzioni di montaggio. Informarsi prima dell'installazione, sui regolamenti locali e nazionali da rispettare, in funzione della destinazione d'uso (privato principale, secondario, uffici, negozi,...).

## EN) WARNING!

**Carefully read and strictly follow these instruction and keep them for future consultation.**

Carry out the installation in a "workmanlike" manner, strictly following the installation instructions and using suitable tools. Always consult your local building department for code requirements that must be respected depending on its destination of use (private, secondary, public...).

## FR) ATTENTION !

**Lire et respecter scrupuleusement les présentes instructions ; les conserver pour toute autre consultation.**

Effectuer l'installation dans les règles de l'art en utilisant des outils appropriés ; suivre scrupuleusement les instructions de montage. Pour réaliser un montage conforme aux normes en vigueur, il faut s'informer avant l'installation quant aux réglementations locales et nationales à respecter, en fonction du domaine d'utilisation (résidence privée principale, secondaire, bureaux, magasins,...).

## DE) ACHTUNG!

**Lesen sie diese Anleitung sorgfältig durch und heben sie sie für spätere Zwecke auf.**

Die Montage muss fachgerecht, unter Zuhilfenahme geeigneter Hilfsmittel und unter strikter Einhaltung der Montageanleitung ausgeführt werden. Damit die Montage normgerecht erfolgen kann, muss man zuvor Informationen zur Aufstellung und zu den lokal und national geltenden Vorschriften je nach Bestimmungszweck (privat, Haupt- oder Nebeneinrichtung, Büros, Geschäfte, ...) einholen.

## ES) ¡ATENCIÓN!

**Leer y seguir estrictamente estas instrucciones y conservarlas para consultas futuras.**

Realizar la instalación "según las reglas del arte", utilizando herramientas adecuadas; seguir estrictamente las instrucciones de montaje. Informarse antes de la instalación sobre los reglamentos locales y nacionales a respetar, en función del destino de uso (privado principal, secundario, oficinas, tiendas,...).



## NL) OPGELET!

### **Verricht de installatie volgens de technische normen met behulp van geschikte gereedschappen.**

Volg nauwgezet de montage handleiding. Ga voor de installatie na of er plaatselijk of nationaal regelgeving van toepassing is voor het bedoelde gebruik (privé, kantoor, winkels, enz.).

## DA) ADVARSEL!

### **Læs og overhold nøje disse anvisninger og opbevar dem til efterfølgende henvisninger.**

Installationen skal udføres i overensstemmelse med bedste praksis, ved brug af egnede redskaber; følg omhyggeligt monteringsinstruktionerne. Hent oplysninger før installationen angående de lokale og nationale bestemmelser, der skal overholdes afhængigt af den påtænkte anvendelse (privat hovedbrug, privat sekundær brug, kontorer, butikker,....).

## SV) OBSERVERA!

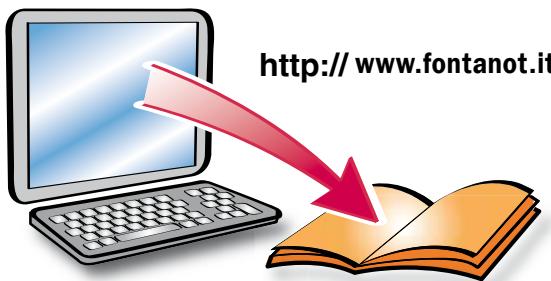
### **Läs och följ noggrant dessa anvisningar och spara dem för framtidiga konsultationer.**

Utför installationen på ett yrkesmannamässigt sätt med lämpliga verktyg. Följ monteringsinstruktionerna i detalj. Informera dig före installationen om lokala och nationella bestämmelser som ska respekteras, beroende på avsett användningsområde (privat, offentlig, kontor, butiker o.s.v.).

## FI) VAROITUS!

### **Lue ja noudata huolellisesti näitä ohjeita ja säilytä ne tulevaa tarvetta varten.**

Suorita asennus kunnolla käyttäen asianmukaisia välineitä; noudata huolellisesti asennushohjeita. Tutustu ennen asennusta voimassa oleviin paikallisiin ja kansallisiin määäräyksiin, käyttökohteen mukaan (yksityinen pääasiallinen, toissijainen, toimisto, kaupat,....).



Copyright by Fontanot S.p.A, first publication february 6, 2012



**IT DA ACQUISTARE A PARTE**

**EN TO BE BOUGHT**

**SEPARATELY**

**FR À ACHETER**

**SÉPARÉMENT**

**DE SEPARAT ZU KAUFEN**

**ES PARA COMPRAR APARTE**

**NL APART AAN TE SCHAFFEN**

**DA SKAL KØBES SEPARAT**

**SV KÖPES SEPARAT**

**FI OSTETTAVA ERIKSEEN**



M8 (A2)



Ø24x2 (A2)



X 8



M8 (A2)



Ø24x2 (A2)



M8 (A2)



X 8

+



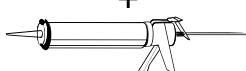
Ø8 (A2)

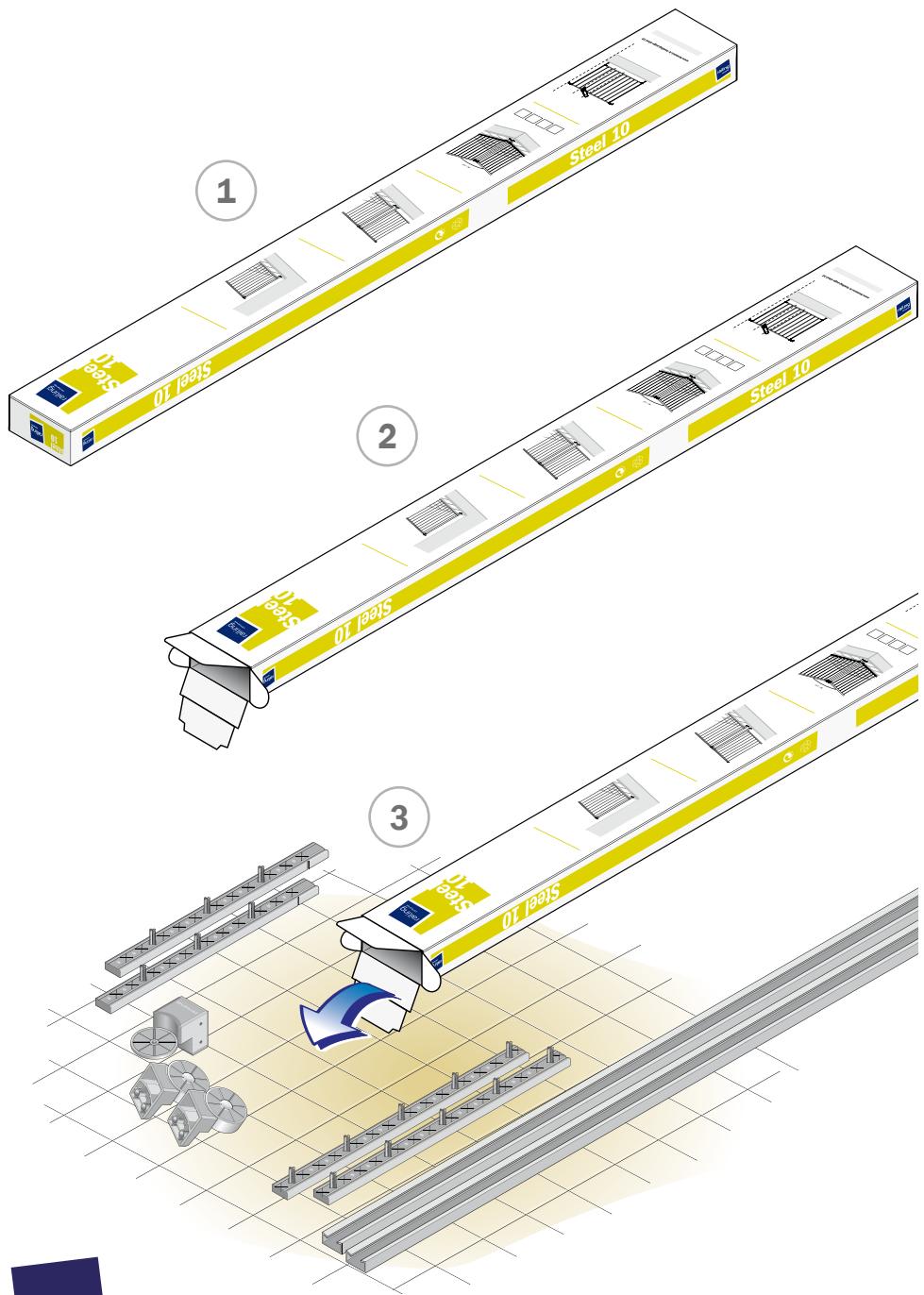


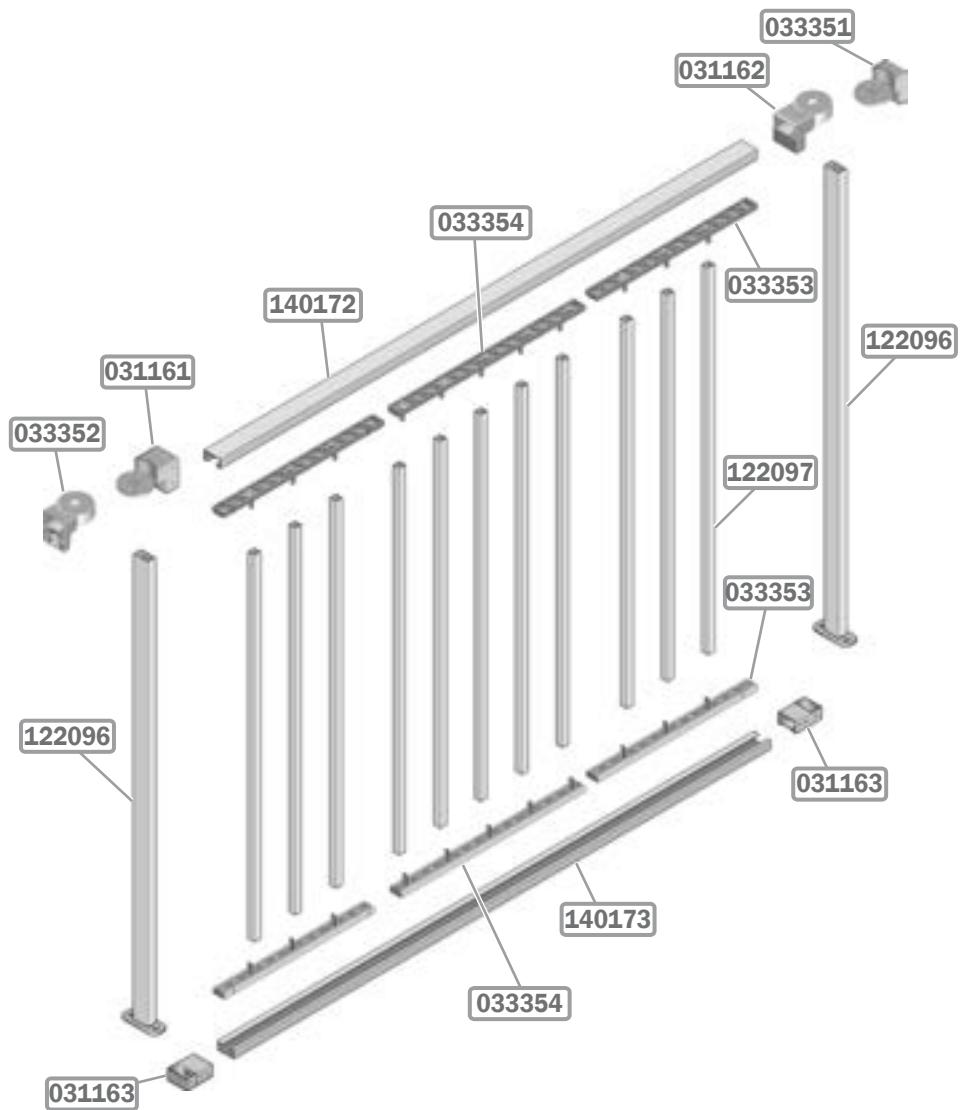
Ø24x2 (A2)

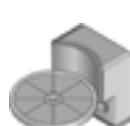


X 8



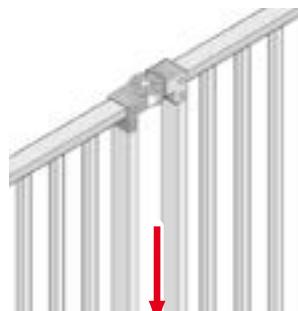
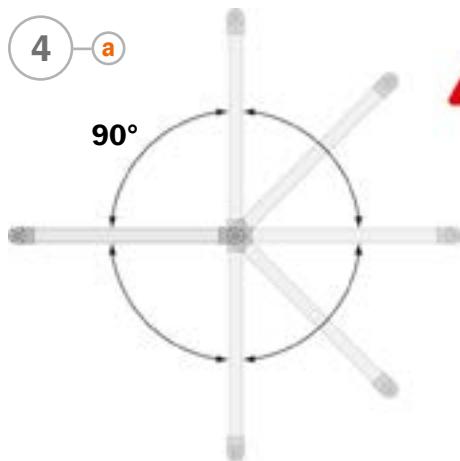




**140172****140173****122097****033354****033353****122096****031163****033352****031161****031162****033351****002003****031164****013020**

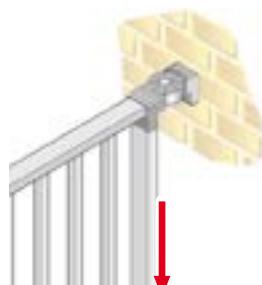


4 a



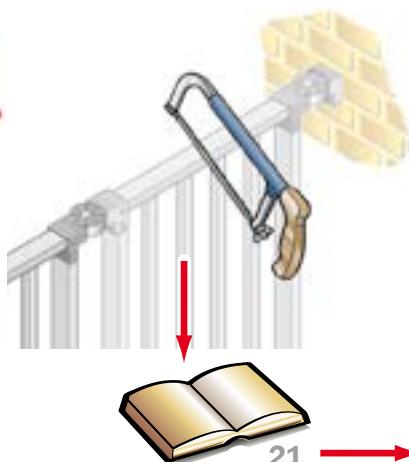
19 →

4 b

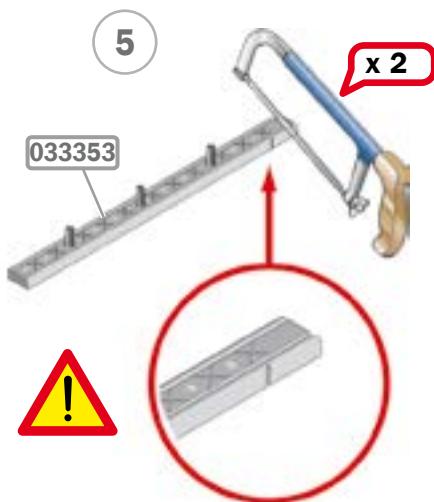
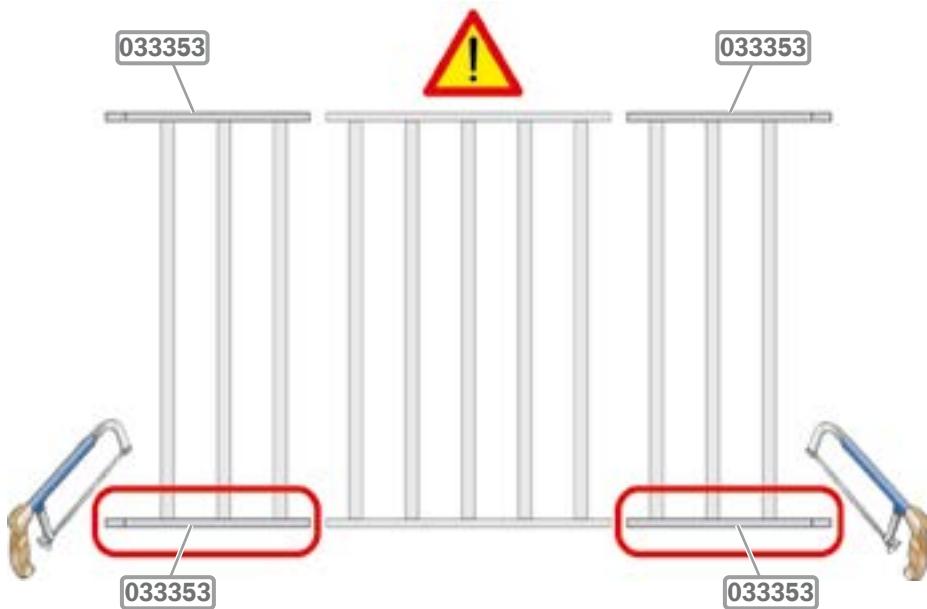


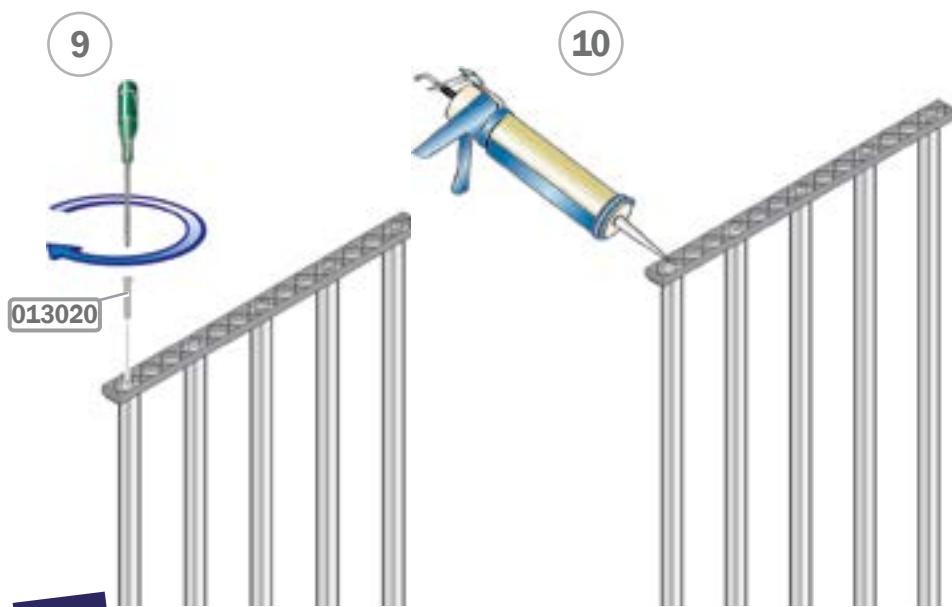
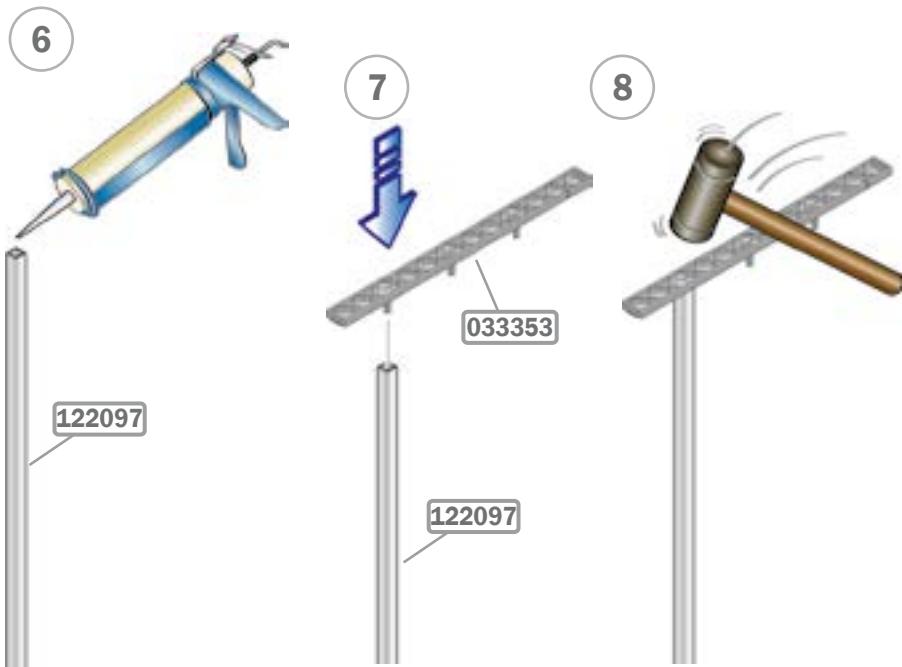
20 →

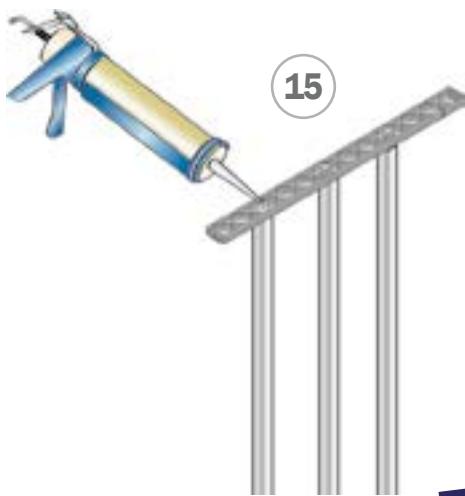
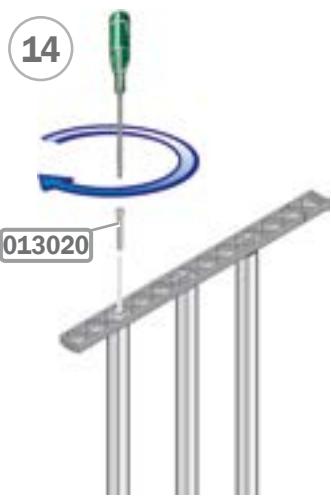
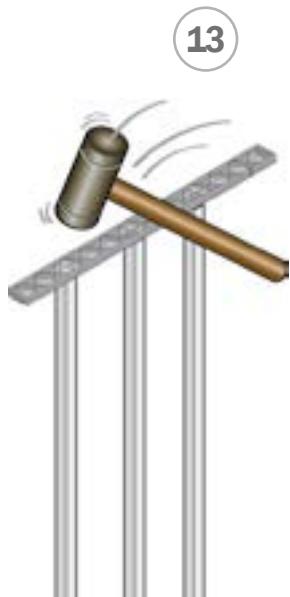
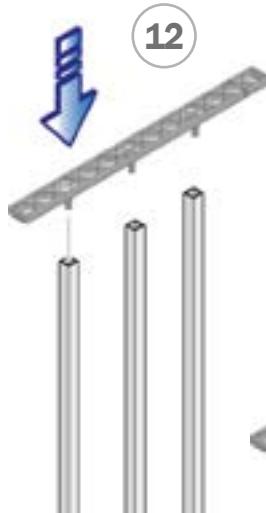
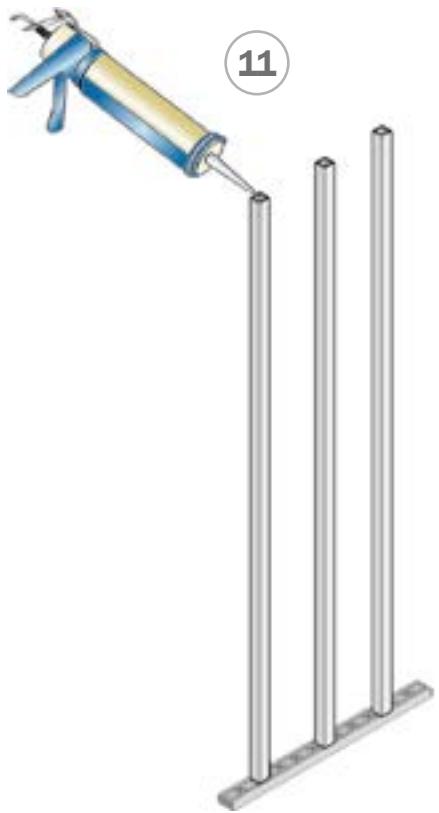
4 c

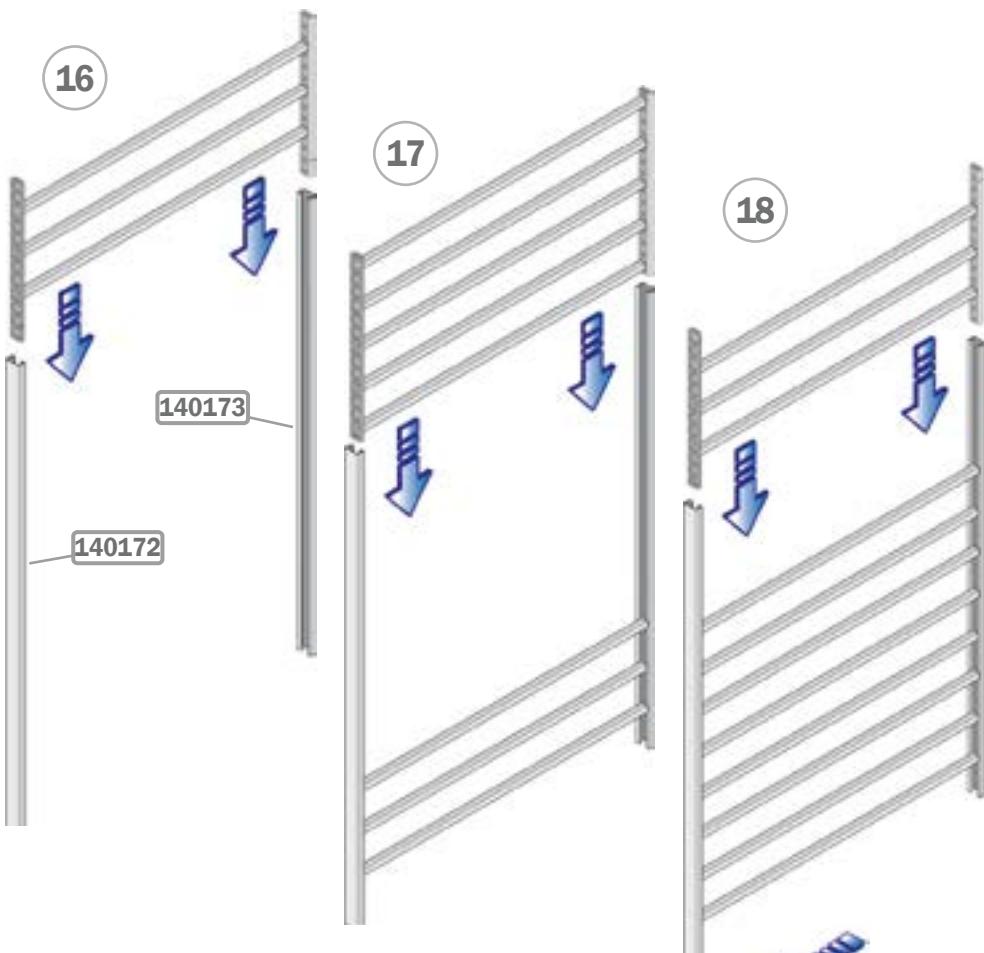


21 →

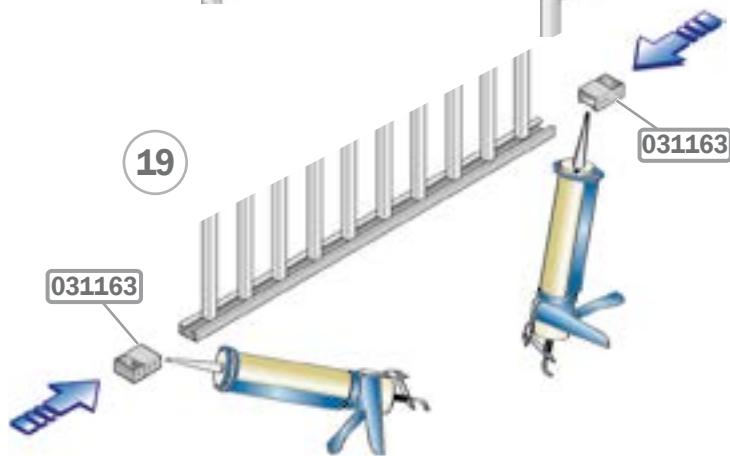


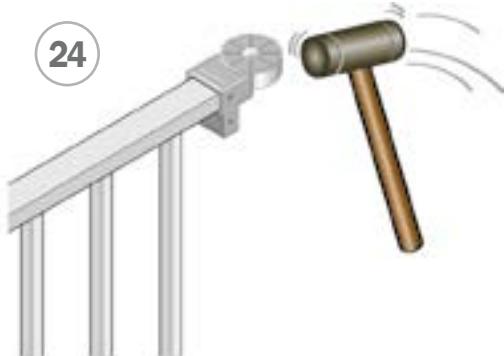
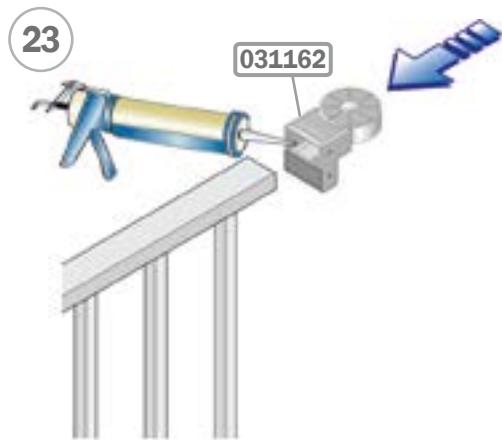
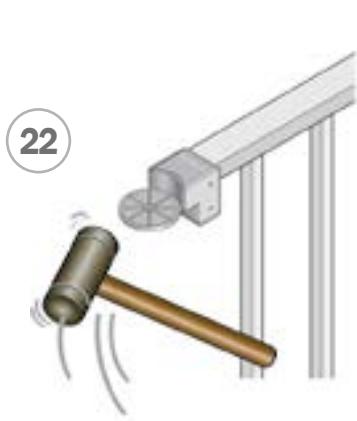
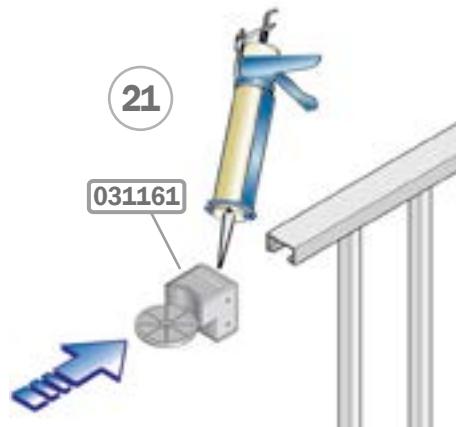
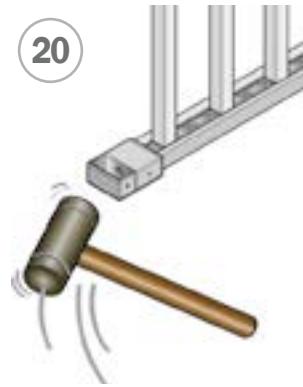


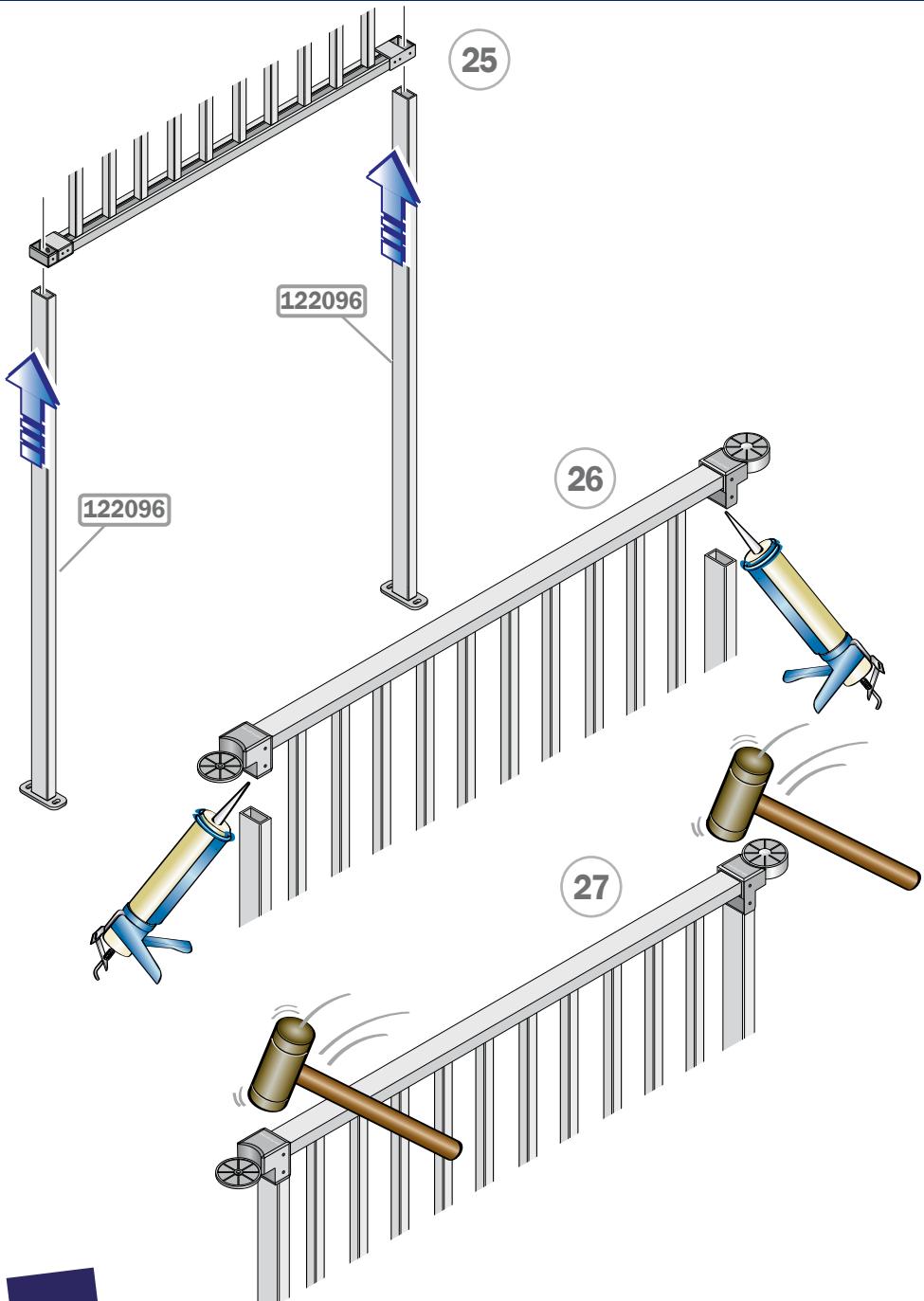




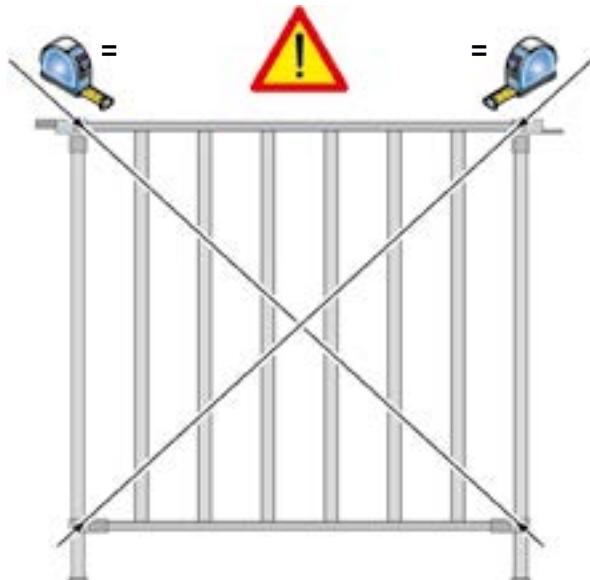
19



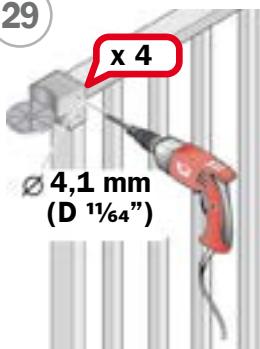




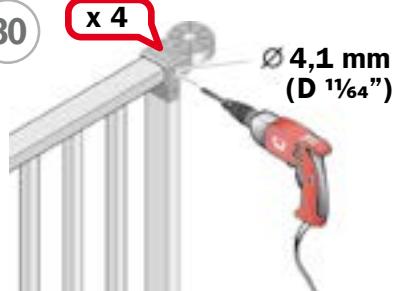
28



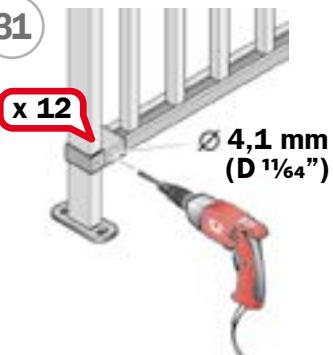
29



30



31

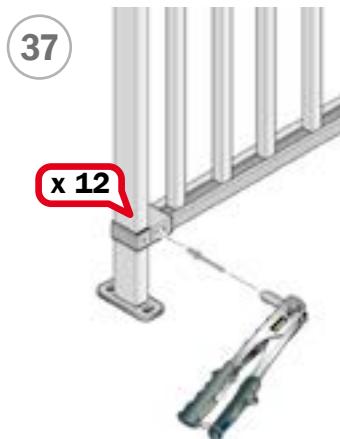
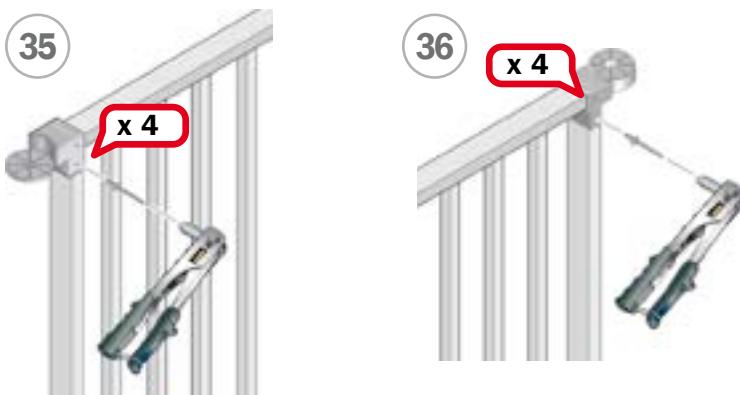
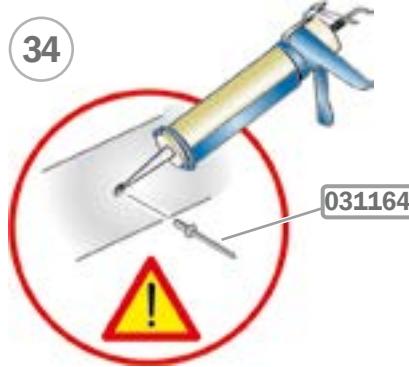


32

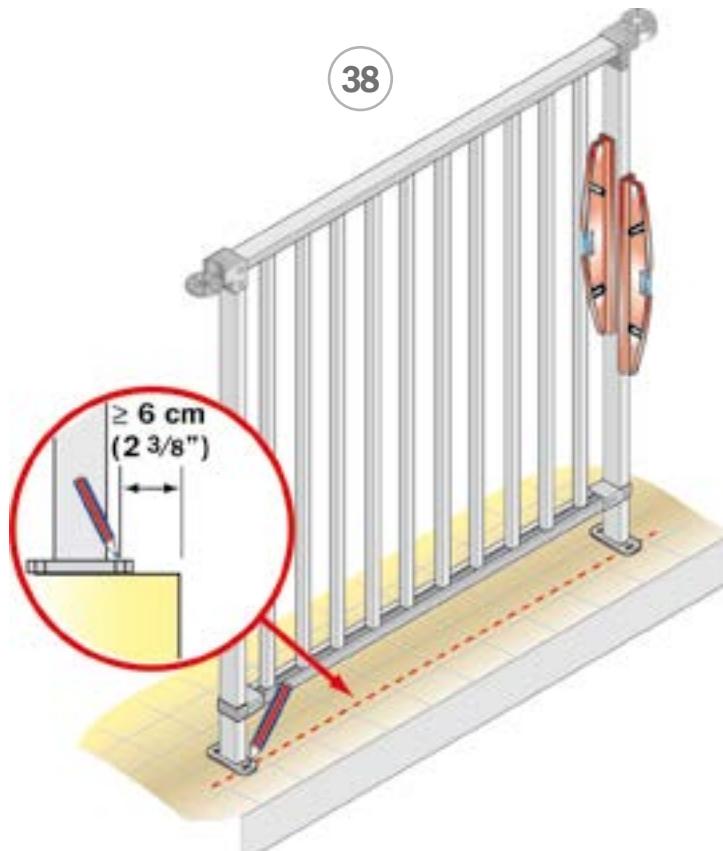


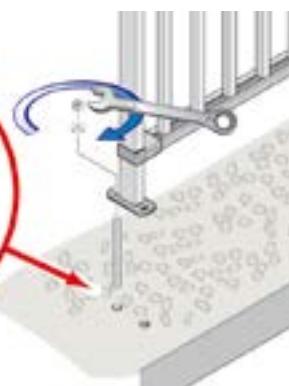
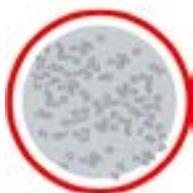
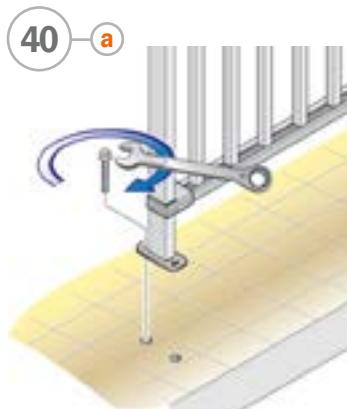
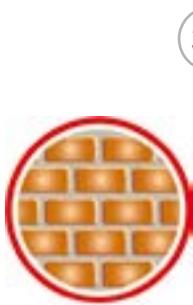
33



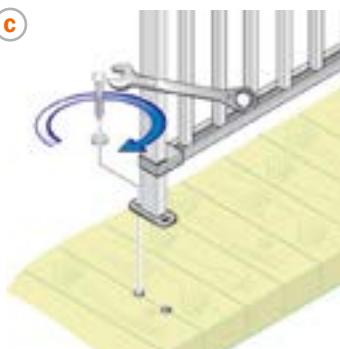


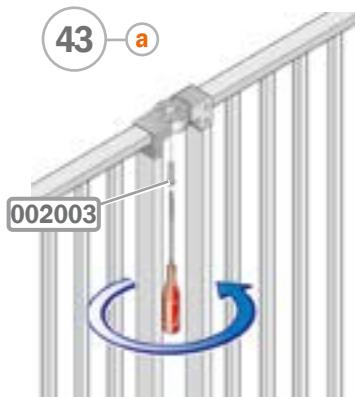
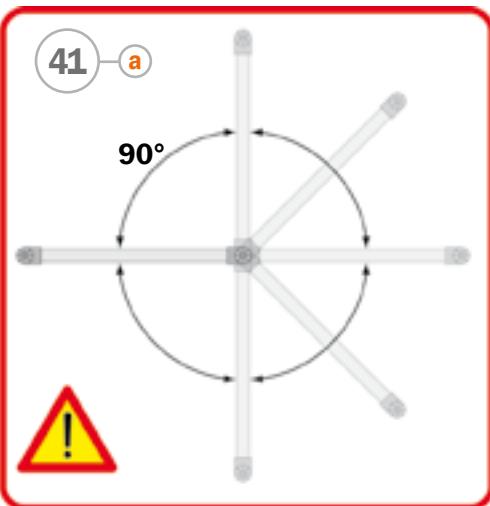
38





39 c





**41** **b**



**42** **b**



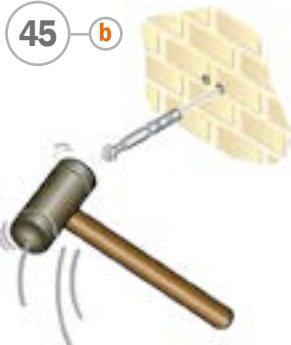
**43** **b**



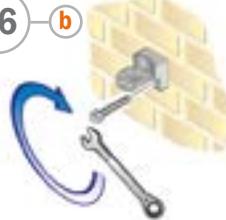
**44** **b**



**45** **b**



**46** **b**



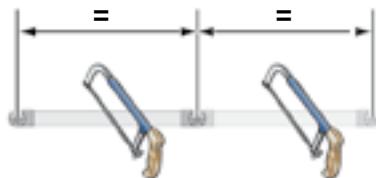
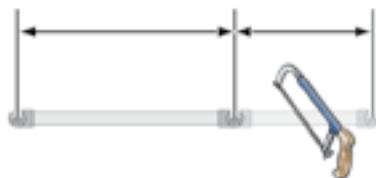
**47** **b**

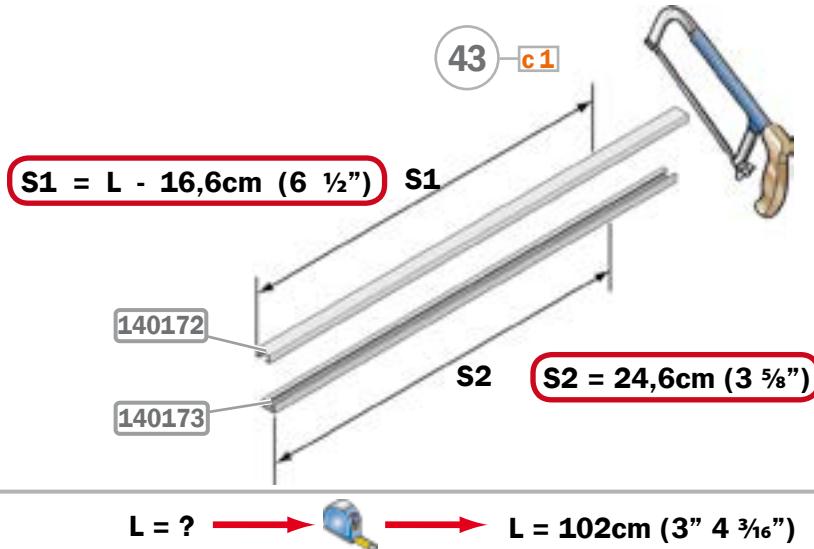
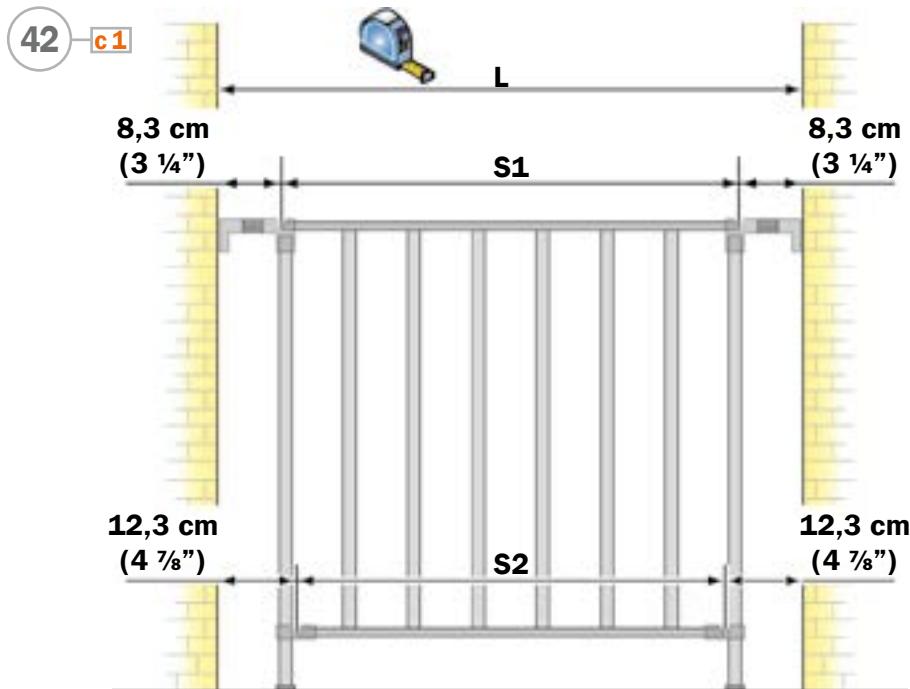


**41** c 1



**41** c 2

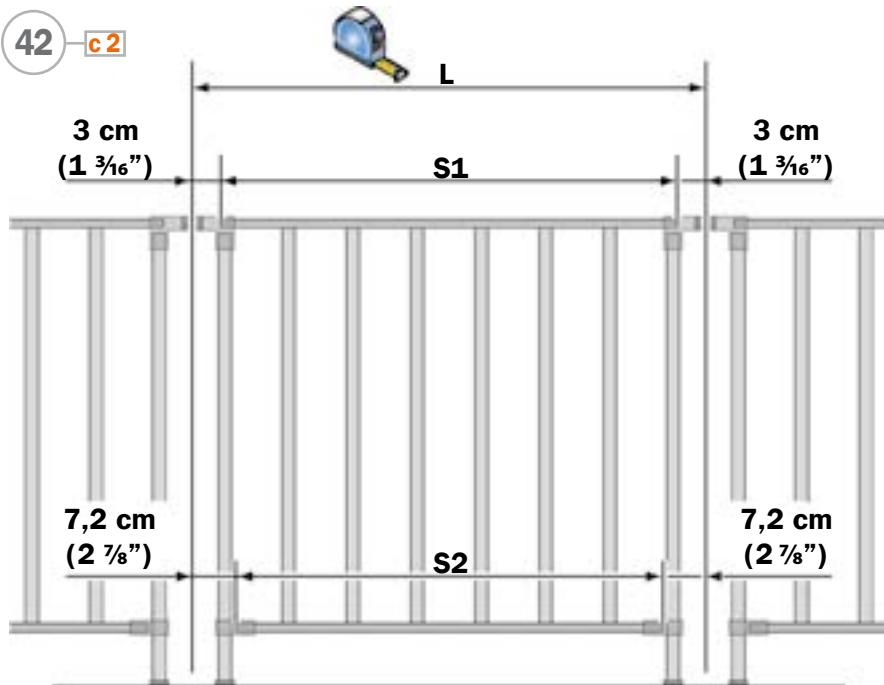




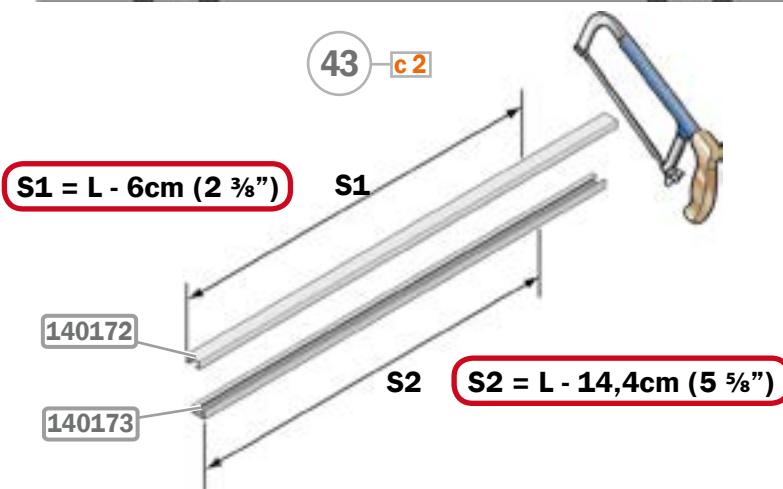
$$\mathbf{S1 = 102\text{cm} (3' 4 \frac{3}{16}'') - 16,6\text{cm} (6 \frac{1}{2}'') = 84,4\text{cm} (2' 9 \frac{1}{4}'')}$$

$$\mathbf{S1 = 102\text{cm} (3' 4 \frac{3}{16}'') - 24,6\text{cm} (9 \frac{5}{8}'') = 77,4\text{cm} (2' 6 \frac{1}{2}'')}$$

42 c2



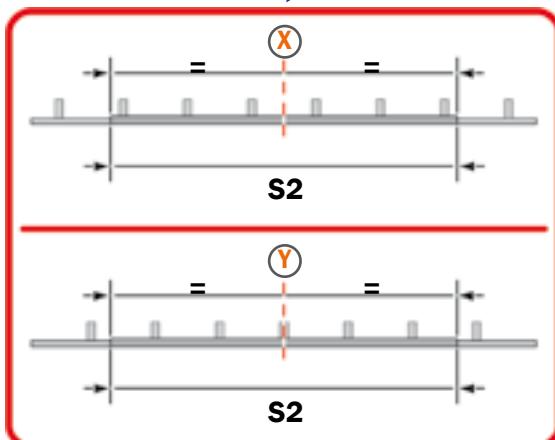
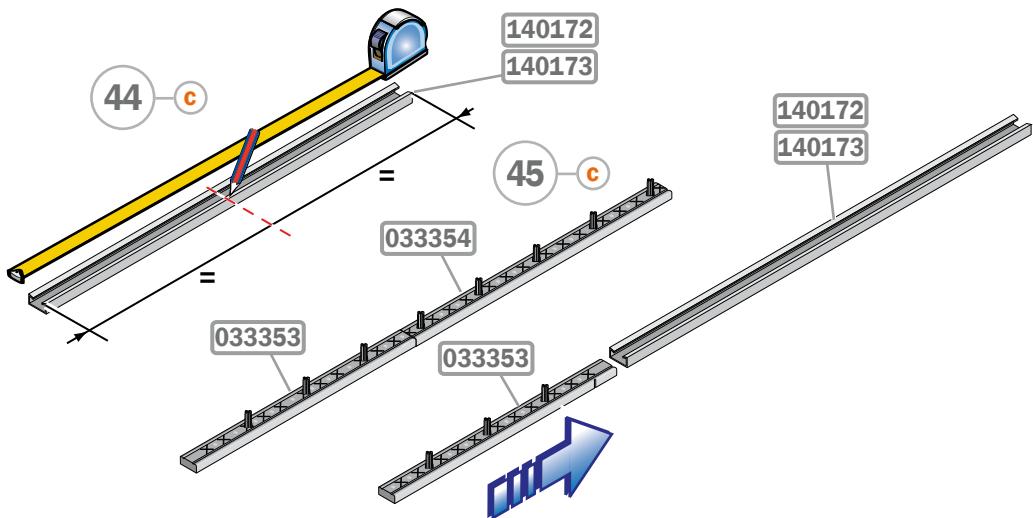
43 c2



$$L = ? \rightarrow \text{Measuring tape} \rightarrow L = 102\text{cm (3' } 4 \frac{3}{16} \text{'')}$$

$$S1 = 102\text{cm (3' } 4 \frac{3}{16} \text{'')} - 6\text{cm (2 } \frac{3}{8} \text{')} = 96\text{cm (3' } 1 \frac{3}{4} \text{')}$$

$$S2 = 102\text{cm (3' } 4 \frac{3}{16} \text{'')} - 14,4\text{cm (5 } \frac{5}{8} \text{')} = 87,6\text{cm (2' } 10 \frac{3}{8} \text{')}$$



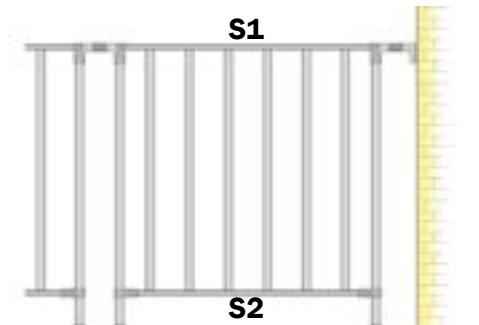
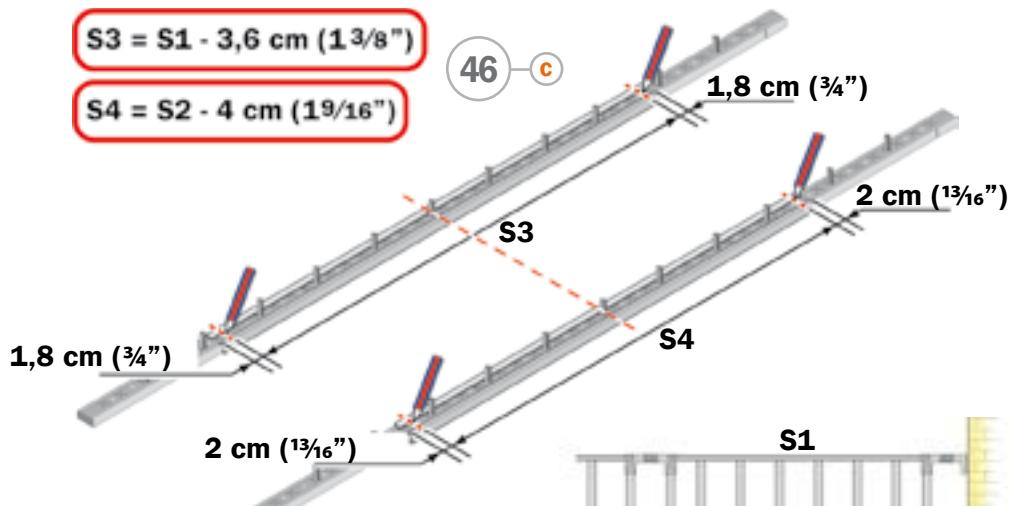
S2	
X (cm)	Y (cm)
0 ÷ 0	8,3 ÷ 19,8
19,9 ÷ 31,3	31,4 ÷ 42,9
43 ÷ 54,4	54,5 ÷ 66
66,1 ÷ 77,5	77,6 ÷ 89,1
89,2 ÷ 100,6	100,7 ÷ 112,2
112,3 ÷ 123,7	123,8 ÷ 135,3

S2	
X (in)	Y (in)
0 ÷ 0	3 1/4" ÷ 7 1/4"
7 1/4" ÷ 1 3/8"	1 3/8" ÷ 1' 4 7/8"
1' 4 7/8" ÷ 1' 9 3/8"	1' 9 3/8" ÷ 2' 2"
2' 2" ÷ 2' 6 1/2"	2' 6 1/2" ÷ 2' 11 1/16"
2' 11 1/16" ÷ 3' 3 5/8"	3' 3 5/8" ÷ 3' 8 1/8"
3' 8 1/8" ÷ 4' 3/4"	4' 3/4" ÷ 4' 5 1/4"

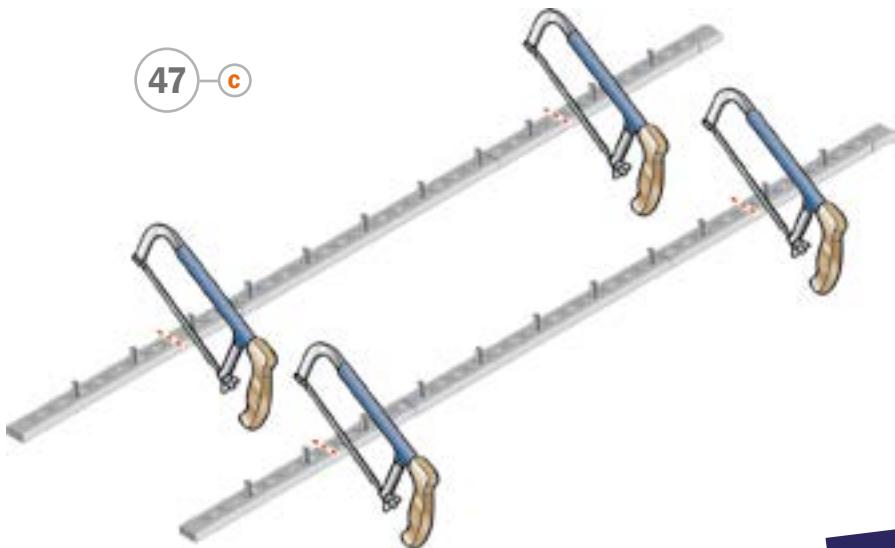
**S3 = S1 - 3,6 cm (1 3/8")**

**S4 = S2 - 4 cm (19/16")**

**46** c

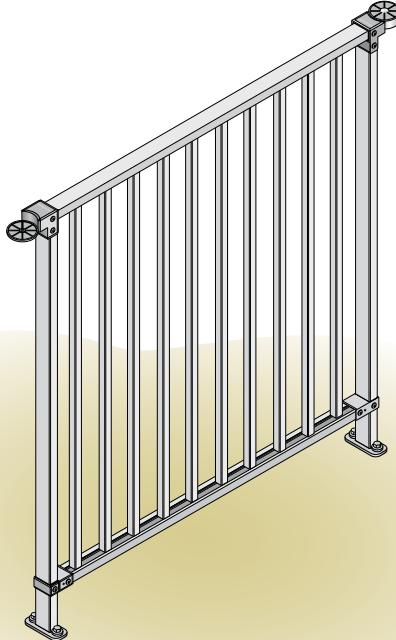


**47** c





<b>Italiano</b>	DATI IDENTIFICATIVI DEL PRODOTTO
<b>Français</b>	DONNÉES D'IDENTIFICATION DU PRODUIT
<b>Deutsch</b>	PRODUKTEIGENSCHAFTEN
<b>Español</b>	DATOS DE IDENTIFICACIÓN DEL PRODUCTO
<b>English</b>	PRODUCT DETAILS
<b>Nederlands</b>	IDENTIFICATIE VAN HET PRODUCT
<b>Dansk</b>	PRODUKTIDENTIKATION
<b>Svenska</b>	PRODUKTENS IDENTIFIERINGSDATA
<b>Suomi</b>	TUOTTEEN TUNNISTETIEDOT



## IT) dati identificativi del prodotto

denominazione commerciale: **STEEL10**

### materiali impiegati

metallo: Fe 370 finitura verniciatura a forno, PA6 + anti UV, HDPE + anti UV

### PRECAUZIONI D'USO

Evitare usi impropri e non consoni al prodotto.

Eventuali manomissioni o installazioni non rispondenti alle istruzioni del produttore possono inficiare le conformità prestabilite del prodotto.

### Indicazioni per la pulizia

Per la pulizia utilizzare molta acqua e sapone e asciugare accuratamente per eliminare gli aloni del calcare presente nell'acqua. Per installazioni in ambienti a forte inquinamento urbano o vicino al mare, eseguire una pulizia ogni 2-4 mesi.

### Consigli per l'installazione

Per realizzare un montaggio nel rispetto delle norme, informarsi prima dell'installazione, sui regolamenti locali e nazionali da rispettare, in funzione della destinazione d'uso (privato principale, secondario, uffici, negozi,...). Eseguire l'installazione a regola d'arte, utilizzando attrezzi appropriati (vedi istruzioni di montaggio).

## **FR) données d'identification du produit**

denomination commerciale : STEEL 10

### **materiaux utilisés**

métal : Fe 370 finition vernissage à chaud, PA6 + anti UV, HDPE + anti UV

### **PRECAUTION D'UTILISATION**

Eviter l'utilisation impropre et non conforme au produit. Éventuelles alterations ou installations non correspondantes aux instructions du producteur peuvent invalider les conformités préétablies du produit.

### **Indications pour le nettoyage**

Pour le nettoyage, utiliser beaucoup d'eau et de savon et sécher soigneusement pour éliminer les auréoles de calcaire se trouvant dans l'eau.

Pour des installations dans des milieux ambients urbains très pollués ou à proximité de la mer, il faut effectuer un nettoyage tous les 2-4 mois.

### **Conseils pour l'installation**

Pour réaliser un montage conforme aux normes en vigueur, il faut s'informer avant l'installation quant aux réglementations locales et nationales à respecter, en fonction du domaine d'utilisation (résidence privée principale, secondaire, bureaux, magasins,...).

Exécuter l'installation dans les règles de l'art, en utilisant des outils appropriés (voir les instructions pour le montage).

## **DE) produkteneigenschaften**

kommerzielle Bezeichnung: STEEL 10

### **verwendete Materialien**

Metallen: Fe 370 Ausführung Pulverbeschichtung, PA6 + anti UV, HDPE + anti UV

### **VORSICHTSMAßNAHMEN FÜR DIE ANWENDUNG**

Die falsche und unangemessene Verwendung des Produkts vermeiden.

Eventuelle Beschädigungen oder nicht der Montageanleitung des Herstellers gemässie Einrichtungen können die vorgegebene Produktkonformität für ungültig erklären.

### **Reinigungshinweise**

Für die Reinigung viel Wasser und Seife verwenden und sorgfältig nachtrocknen, um Kalkstreifen zu entfernen.

Strukturen, die sich in Umgebungen mit starker Luftverschmutzung oder in Meereshöhe befinden, werden alle 4 - 6 Monate gereinigt.

### **Montageempfehlungen**

Damit die Montage normgerecht erfolgen kann, muss man zuvor Informationen zur Aufstellung und zu den lokal und national geltenden Vorschriften je nach Bestimmungszweck (privat, Haupt- oder Nebeneinrichtung, Büros, Geschäfte, ....) einholen.

Die Montage ist fachgerecht und unter Zuhilfenahme geeigneter Hilfsmittel auszuführen (siehe Montageanleitungen).

## **ES) datos de identificación del producto**

denominación comercial: STEEL 10

### **materiales empleados**

metal: Fe 370 acabado barnizado en horno, PA6 + anti UV, HDPE + anti UV

### **PRECAUCIONES DE USO**

Evitar usos impropios y no conformes con el producto. Cumplan con las instrucciones del fabricante pueden menoscabar las cualidades certificadas en las pruebas de conformidad a las que previamente fue sometido el producto.

### **Indicaciones para la limpieza**

Para la limpieza, utilice mucha agua con jabón y seque cuidadosamente para eliminar los rastros de cal presente en el agua. Para instalaciones en ambientes de alta contaminación urbana o cercanos al mar, realice una limpieza cada 2-4 meses.

### **Recomendaciones para la instalación**

Para realizar un montaje conforme a las normativas, antes de la instalación hay que informarse acerca de las normas locales y nacionales que se deben respetar en función del uso previsto (privado, principal, secundario, oficinas, negocios, etc.). La instalación debe realizarse con maestría, utilizando herramientas apropiadas (véanse las instrucciones de montaje).

## **EN) product details**

trade name: STEEL 10

### **used materials**

metal: Fe 370 finish oven varnishing, PA6 + anti UV, HDPE + anti UV

### **PRECAUTION FOR USE**

Avoid any improper use that is not in accordance with the product. Possible violations or installations which don't comply with the providers instructions can invalidate the agreed product conformities.

### **Cleaning and Maintenance**

Clean with plenty of water and soap and carefully wipe dry to eliminate any rings arising from the limestone present in the water. For installations outdoors in harsh environmental conditions with high levels of air pollution or close to the sea, clean once every 2-4 months.

### **Installation advice**

Always consult your local building department for code requirements that must be respected depending on its destination of use (private, secondary, public...)

Always execute the installation in a workmanlike fashion, using the appropriate tools (see instructions).

## NL) identificatie van het product

commerciële benaming: STEEL 10

### gebruikte materialen

doek: Fe 370 afwerking n oven uitgeharde, PA6 + anti UV, HDPE + anti UV

### VOORZORGSMAATREGELEN

Vermijd onjuist en ongeschikt gebruik van het product. Eventuele handelingen of installaties die niet volgens de aanwijzingen van de producent zijn uitgevoerd, kunnen de vooraf bepaalde conformatie van het product wijzigen.

### anwijzingen voor de reiniging

Gebruik voor de reiniging veel water en zeep, en maak alles zorgvuldig droog om kringen die worden veroorzaakt door kalk in het water te elimineren.

Producten die geïnstalleerd zijn in sterk vervuilde stedelijke omgevingen of aan zee, moeten worden gereinigd om de 2-4 maanden.

### Adviezen voor de installatie

Voor een montage volgens de voorschriften dient u voorafgaand aan de installatie informatie in te winnen over plaatselijke en nationale regelgeving die moet worden nageleefd, afhankelijk van de gebruiksbestemming (gewoon woonhuis, tweede huis, kantoor, winkel,...).

Voer de installatie uit volgens de regels der kunst, met geschikte uitrusting (zie de montage-instructies).

## DA) Produktidentifikation

Handelsnavn: STEEL 10

### anvendte materialer

metal: Fe 370 finish ovnlakering, PA6 + anti UV, HDPE + anti UV

### FORHOLDREGLER VED BRUG

Undgå ukorrekt brug, som produktet ikke er beregnet til. Evtuelle ændringer aller installationer, som ikke stemmer overensmed producentens anvisninger, kan påvirke produktets overensstemmelse som fastsat inden brug.

### Rengøringsvejledning

Brug meget varmt vand og sæbe til rengøring, og tør grundigt efter for at fjerne mærker, der skyldes kalk i vandet. For installationer i stærkt forurenede byområder eller i nærheden af havet anbefales det, at rengøre hver 2. til 4. måned.

### Gode råd ved installation

For at sikre en montering der overholder loven, skal man, før installationen foretages, indhente informationer om lokal og national lovliggivning som skal overholdes, afhængigt af den tiltænkte anvendelse (privat primær, sekundær, kontorer, forretninger, ...). Udfør installationen efter alle kunstens regler, ved brug af passende værktøj (se monteringsvejledningen).

## SV) produktens identifieringsdata

kommersiell benämning: STEEL 10

### Konstruktionsmaterial

metall: Fe 370 ytbehandling ugnslackerade, PA6 + anti UV, HDPE + anti UV

### ANVÄNDNINGSFÖRESKRIFTER

Undvik att använda produkten på ett olämpligt sätt.

Eventuell mixtring eller installation som inte överensstämmer med tillverkarens anvisningar kan leda till att överensstämmelseskraven som har faststälts för produkten inte längre gäller.

### Anvisningar för rengöring

Använd rikligt med vatten och tvål vid rengöring och torka noggrant för att ta bort de beläggningar som skapas på grund av den kalk som finns i vattnet.

För installationer i miljöer med omfattande urban förorening eller som ligger i närheten av havet, utför rengöring var 2-4 månad.

### Råd för installation

För att genomföra en montering som är normenlig, informera dig i förväg om de lokala och nationella regler och lagar som måste följas beroende på användningsytfet (privat huvudsaklig, sekundär, kontor, affärer,...).

Utför installationen enligt konstens alla regler och använd lämpliga verktyg (se monteringsinstruktionerna).

## FI) tuotteen tunnistetiedot

kauppanimi: STEEL 10

### käytetty materiaali

metal: Fe 370 viimeistely maalaus, PA6 + anti UV, HDPE + anti UV

### KÄYTÖN VAROTOIMET

Vältä tuotteen sopimaton käyttöä. Mahdolliset väärinkäytökset tai asennukset, jotka eivät vastaa valmistajan ohjeita, voivat aiheuttaa sen, että tuote ei vastaa sen ilmoitettuja ominaisuuksia.

### Puhdistusohjeet

Puhdista runsaalla vedellä ja saippualla, kuivaa huolellisesti poistaaksesi veden sisältämän kalkinjättämät rajat. Jos laite asennetaan erittäin saastuneeseen kaupunkilämpäristöön tai meren läheille, puhdista se ruostumattoman teräksen puhdistusaineella 2-4 kuukauden välein.

### Asennukseen liittyviä neuvoja

Jotta asennus suoritettaisiin voimassa olevien määräyskiseen mukaisesti, ota selville kyseiseen käyttötarkoitukseen (yksityinen ensisijainen, toissijainen, toimistot, myymälät, jne.) soveltuvat paikalliset ja kansalliset määräykset ennen laitteiden asentamista. Suorita asennus tarkasti ohjeita noudataen ja asianmukaisia välineitä käyttäen (ks. asennusohjeet).

## **IT\_CERTIFICATO DI GARANZIA**

Il presente prodotto è soggetto alla garanzia legale a favore dell'acquirente con specifica esclusione di qualsiasi ulteriore garanzia convenzionale, per una durata di 24 mesi, decorrenti dalla data di emissione della fattura e/o scontrino fiscale e con modalità e termini previsti dalla legislazione vigente.

Fontanot S.p.A. garantisce da vizi apparenti ed occulti; garantisce che il prodotto rispetta i requisiti dichiarati su cataloghi, dépliant e sito internet ufficiale dell'azienda. Per avvalersi della garanzia è indispensabile il possesso della fattura di vendita e/o scontrino fiscale.

La garanzia **NON** si estende al deterioramento del prodotto dovuto a normale usura ed inoltre **NON** si applica nei seguenti casi:

- uso non conforme ed improprio alle caratteristiche tecniche e statiche,
- uso non conforme alle disposizioni contenute nelle istruzioni d'uso,
- urti e cadute,
- esposizione a condizioni termiche ed ambientali indonnee,
- azione di agenti chimici,
- modifiche non autorizzate,
- installazioni e riparazioni non eseguite a regola d'arte, con idonei attrezzi e nel rispetto delle normative locali,
- uso di componenti non originali,
- danni causati dalla mancata o errata manutenzione e pulizia da effettuarsi periodicamente
- (vedi indicazioni pulizia),
- danni causati dal contatto con elementi o con particelle di ruggine o di ferro presenti nelle adiacenze della ringhiera, esempio:
  - molature o saldature di ferro, pezzi arrugginiti,
- danni per installazione non eseguite a regola d'arte
- qualunque atto o fatto che non sia imputabile direttamente o indirettamente al venditore/produttore.

## **EN\_CERTIFICATE OF WARRANTY**

This product is covered by legal warranty in favour of the purchaser with specific exclusion of any other conventional warranty for a period of 24 months taking effect from the date of issue of the invoice and/or till receipt and on the terms and conditions according to the legislation in force.

Fontanot S.p.A. guarantees that the product is free of apparent or latent defects and that it meets the requirements declared in the catalogues and brochures and on the official company website.

To take advantage of the warranty, the purchaser must

present the sales invoice and/or till receipt.

The warranty does **NOT** extend to deterioration of the product due to normal wear and in addition is **NOT** applicable in the following cases:

- improper use not according to the technical and static characteristics,
- use not according to the instructions for use,
- impact and dropping,
- exposure to unsuitable thermal and environmental conditions,
- action of chemical agents,
- unauthorised modifications,
- installations and repairs not carried out in a workmanlike manner with suitable tools and in compliance with the local regulations,
- use of non-original components,
- damage caused by failed or incorrect periodic maintenance and cleaning (see cleaning instructions),
- damage caused by contact with elements or particles of rust or iron present in proximity of the railing, for example, grinding or welding of iron, rusty parts
- damage caused by unworkmanlike installations,
- any act or fact not directly or indirectly attributable to the seller/manufacturer.

## **FR\_CERTIFICAT DE GARANTIE**

Le présent produit est couvert par la garantie légale en faveur de l'acheteur, à l'exclusion spécifique de toute autre garantie conventionnelle, pour une durée de 24 mois à compter de la date d'émission de la facture et/ou du ticket de caisse, selon les modalités prévues par la législation en vigueur.

La société Fontanot S.p.A. garantit que le produit est exempt de tout vice apparent ou caché et présente les caractéristiques déclarées sur ses catalogues, ses dépliants et son site internet officiel.

Pour bénéficier de la garantie, il est indispensable d'avoir en sa possession la facture de vente et/ou le ticket de caisse.

La garantie **NE COUVRE PAS** la détérioration du produit due à une usure normale et **NE S'APPLIQUE PAS** non plus dans les cas suivants :

- utilisation impropre et non conforme aux caractéristiques techniques et statiques,
- utilisation non conforme aux dispositions mentionnées dans le mode d'emploi,
- chocs et chutes,
- exposition à des conditions thermiques et ambiantes non appropriées,
- exposition à des agents chimiques,
- modifications non autorisées,
- installations et réparations n'ayant pas été effectuées



- dans les règles de l'art, avec des moyens adéquats et selon les réglementations locales,
- utilisation de composants non d'origine,
  - dommages causés à la suite d'un entretien et d'un nettoyage périodiques inexistant ou erronés (voir indications pour le nettoyage),
  - dommages dus au contact avec des éléments ou des particules de rouille ou de fer dérivant par exemple d'opérations de meulage ou de soudage de fer ou de la présence de pièces rouillées à proximité du garde-corps,
  - dommages dus à une installation n'ayant pas été effectuée dans les règles de l'art,
  - tout acte ou événement non imputable directement ou indirectement au vendeur/fabricant.

#### **DE\_GEWÄHRLEISTUNGSSCHEIN**

Dieses Produkt unterliegt 24 Monate ab dem auf der Rechnung oder auf dem Kassenzettel angegebenen Ausstellungsdatum einer Gewährleistung zum Schutz des Kunden mit Ausschluss jeglicher weiteren Garantie. Es gelten die gesetzlich festgelegten Bedingungen und Fristen.

Fontanot S.p.A. bietet eine Gewährleistung für offensichtliche und versteckte Mängel; das Unternehmen gewährleistet, dass das Produkt den in den Katalogen, Prospekten und auf der offiziellen Firmenwebsite erklärten Eigenschaften entspricht.

Um Gewährleistungsansprüche geltend machen zu können, ist die Vorlage der Rechnung oder des Kassenzettels unbedingt erforderlich.

Die Gewährleistung schließt Verschlechterungen des Produkts aufgrund eines normalen Verschleißes

**NICHT** ein und ist außerdem in folgenden Fällen **NICHT** anwendbar:

- unzweckmäßiger und nicht mit den technischen und statischen Eigenschaften kompatibler Gebrauch,
- Gebrauch, der gegen die Vorschriften der Gebrauchsanweisung verstößt,
- Stöße und Herabfallen,
- Exposition gegenüber nicht geeigneten Temperatur- und Umgebungsbedingungen,
- Auswirkung chemischer Stoffe,
- nicht genehmigte Änderungen,
- Montagen und Reparaturen, die nicht fachgerecht oder nicht mit geeignetem Werkzeug bzw. nicht unter Einhaltung der örtlich geltenden Vorschriften durchgeführt wurden,
- Verwendung nicht originaler Bauteile,
- Schäden, die durch mangelnde oder falsche Instandhaltung und fehlende regelmäßige Reinigung entstanden sind (siehe Reinigungshinweise),

- Schäden, die durch den Kontakt mit Rost- oder Eisenelementen oder -teilchen entstanden sind, die sich in der Nähe des Geländers befinden, beispielsweise: Schleif- oder Schweißarbeiten an Eisenteilen, verrostete Teile,
- Schäden durch eine nicht fachgerechte Montage,
- alle Handlungen oder Ereignisse, die nicht direkt dem Händler/Hersteller zur Last gelegt werden können.

#### **ES\_CERTIFICADO DE GARANTÍA**

El presente producto está sujeto a la garantía legal a favor del comprador excluyendo específicamente cualquier otra garantía convencional, por una duración de 24 meses a partir de la fecha de emisión de la factura y/o recibo fiscal y según las modalidades y términos previstos por la legislación vigente.

Fontanot S.p.A. extiende la garantía contra defectos aparentes y ocultos; garantiza que el producto respeta los requisitos que se declaran en los catálogos, folletos y página web oficial de la empresa.

Para poder hacer uso de la garantía es indispensable disponer de la factura de venta y/o el recibo fiscal.

La garantía **NO** comprende el deterioro del producto debido al desgaste normal y además **NO** se aplica los siguientes casos:

- uso inapropiado y no conforme a las características técnicas y estáticas,
- uso no conforme a las disposiciones contenidas en las instrucciones de uso,
- golpes y caídas,
- exposición a condiciones térmicas y ambientales no idóneas,
- acción de agentes químicos,
- modificaciones no autorizadas,
- instalaciones y reparaciones realizadas de forma inadecuada, sin los instrumentos apropiados y sin respetar las normas locales,
- uso de componentes no originales,
- daños causados por la falta o realización de forma incorrecta de las operaciones de mantenimiento y limpieza, que hay que efectuar periódicamente (ver las instrucciones para la limpieza),
- daños causados por el contacto con elementos o con partículas de herrumbre o hierro presentes cerca de la barandilla, por ejemplo: desbastaduras o soldaduras de hierro, piezas oxidadas,
- daños causados por una instalación realizada de forma incorrecta
- cualquier acto o hecho que no sea imputable directamente o indirectamente al vendedor/productor.

## **NL\_GARANTIECERTIFICAAT**

Dit product wordt gedeckt door een wettelijke garantie ten gunste van de koper met specifieke uitsluiting van welke verdere conventionele garantie dan ook, voor een duur van 24 maanden vanaf de datum van uitgave van de factuur en/of de datum van de kassabon en volgens de modaliteiten en voorwaarden die door de geldende wetgeving zijn voorzien.

Fontanot S.p.A. biedt garantie tegen zichtbare en verborgen defecten en garandeert dat het product voldoet aan de vereisten die vermeld zijn in de catalogi en de folders en op de officiële internetsite van het bedrijf.

Om recht op de garantie te kunnen doen gelden, dient u de kassabon of factuur te overleggen.

De garantie is **NIET** geldig voor defecten die in verband staan met de normale slijtage van het product en is bovendien **NIET** geldig in de volgende gevallen:

- niet-conform en oneigenlijk gebruik gezien de technische en statische eigenschappen,
- gebruik dat niet overeenkomt met de bepalingen uit de gebruiksaanwijzingen,
- stoten en vallen,
- blootstelling aan ongeschikte thermische condities en omgevingsomstandigheden,
- inwerking van chemische stoffen,
- onbevoegde wijzigingen,
- installaties en reparaties die niet volgens de regels, met geschikte gereedschappen en in overeenstemming met de plaatselijke voorschriften werden uitgevoerd,
- gebruik van niet-originale componenten,
- schade veroorzaakt door niet of onjuist uitgevoerde periodieke onderhouds- en reinigingswerkzaamheden (zie aanwijzingen m.b.t. de reiniging),
- schade die het gevolg is van contact met roest- of ijzer-elementen of -deeltjes in de nabijheid van de trapleuning, bijvoorbeeld: slijpen of lassen van ijzer, verroeste onderdelen,
- schade als gevolg van niet volgens de regels uitgevoerde installatie,
- willekeurig welche handelingen of feiten die niet rechtstreeks of rechtstreeks aan de verkoper/ producent te wijten zijn.

skattemæssig kvittering og på de vilkår og betingelser, der foreskrives af gældende lov/givning.

Fontanot S.p.A. garanterer mod synlige og skjulte fejl, samt at produktet opfylder kravene angivet i kataloger, brochurer og på virksomhedens officielle website.

For at gøre garantien gældende skal man være i besiddelse af købsbevis og/eller kvittering.

Garantien gælder **IKKE** for forringelse af produktet, som skyldes normalt slid, og gælder heller **IKKE** i følgende tilfælde:

- ikke overensstemmende og korrekt brug i henhold til tekniske og statiske egenskaber,
- ikke overensstemmende brug i henhold til bestemmelserne i brugsanvisningen,
- stød og fald,
- udsættelse for uegnede varme- og miljøforhold,
- udsættelse for kemiske stoffer,
- ikke autoriserede ændringer,
- installationer og reparationer, som ikke er udført på håndværksmæssig korrekt måde med egnet værkøj og under overholdelse af lokale regler,
- brug af ikke-originale dele,
- skader forårsaget af manglende eller forkert vedligeholdelse og rengøring, som skal udføres jævnligt (se anvisninger vedrørende rengøring),
- skader forårsaget af kontakt med rust- eller jernelementer eller -partikler i nærheden af gelænderet, f.eks: jernslibninger eller -svejsninger, rustne dele,
- skader på grund af håndværksmæssig ukorrekt installation,
- enhver handling eller omstændighed, som ikke direkte eller indirekte skyldes sælgeren/producenten.

## **SV\_GARANTIEBEVIS**

Denna produkt omfattas av lagenlig garanti, med undantag för alla ytterligare garantier. Garantin gäller i 24 månader, räknat från fakturadatum och/eller kvittodatum, och med de villkor som föreskrivs i gällande lagstiftning.

När det gäller synliga och dolda fel garanterar Fontanot S.p.A. att produkten uppfyller de krav som anges i katalogerna, broschyrerna och på företagets officiella webbsida.

För att kunna utnyttja garantin måste du spara kvittot eller fakturan på köpet.

Garantin täcker **INTE** skador på produkten som orsakats av normalt slitage, och **INTE** i följande fall:

- Vid en felaktig användning med hänsyn till de tekniska och statiska egenskaperna.
- Vid en användning som inte överensstämmer med föreskrifterna i bruksanvisningarna.

## **DA\_GARANTICERTIFIKAT**

Dette produkt er underlagt en lovmæssig garanti til fordel for køberen med specifik udelukkelse af enhver anden aftalemæssig garanti i en varighed af 24 måneder fra dato for udstedelse af faktura og/eller



- Vid stötar och fall.
  - Vid exponering för temperaturförhållanden och miljömässiga förhållanden som är olämpliga.
  - Om produkten utsatts för kemiskt verkande medel.
  - Vid icke auktoriserade ändringar.
  - Vid installationer och reparationer som ej utförts på ett fackmannamässigt sätt med lämpliga verktyg och i enlighet med lokala föreskrifter.
  - Vid användning av icke-originaldelar.
  - Vid skador som orsakats av bristande eller felaktigt underhåll. Rengöring ska utföras regelbundet (se rengöringsråden).
  - Vid skador som orsakats vid kontakt med föremål eller partiklar av t.ex. rost eller järn som finns i närheten av räcket, exempelvis vid slipning eller svetsning av järn eller rostiga föremål.
  - Vid skador som orsakats genom installationer som utförts på ett icke-fackmannamässigt sätt.
  - Vid alla slags åtgärder eller omständigheter som inte direkt eller indirekt kan tillskrivas säljaren/tillverkaren.
- 

## **FI\_TAKUUTODISTUS**

Tähän tuotteeseen sovelletaan ostajan hyväksi lakisääteistä takuuuta; mahdolliset sopimusperusteiset lisätakuut nimenomaista suljetaan pois. Takuu on voimassa 24 kuukautta laskun ja/tai kuitin päiväyksestä lukien, ja sen ehdoissa ja soveltamisessa noudatetaan voimassa olevaa lainsääädintöä.

Fontanot S.p.A. myöntää lisäksi tuotteille takuuun ilmeisten ja pihlevien vikojen varalta ja takaa, että tuote on kuvastoissa, esitteissä ja yrityksen virallisilla verkkosivuilla ilmoitettujen vaatimusten mukainen.

Takuuseen vetaaminen edellyttää kauppaa koskevan tositteen (laskun ja/tai kuitin) esittämistä.

Takuu **EI** kata tuotteen normaalia kulumista. Se **EI** myöskään kata seuraavia tapauksia:

- tuotteen teknisten ja staattisten ominaisuuksien vastainen käyttö,
- käyttöohjeisiin sisältyvien määräysten vastainen käyttö,
- kolhot ja putoamiset,
- altistuminen sopimattomille lämpötiloille ja ympäristötekijöille,
- kemiallisten aineiden vaikutus,
- luvattomat muutostyöt,
- asennus- ja korjaustyöt, jotka on tehty ammattitaidottomasti, sopimattomilla välineillä tai paikallisten määräysten vastaisesti,
- muiden kuin alkuperäisosten käyttö,
- vahingot, jotka johtuvat määräajojoin suoritettavien kunnossapito- ja puhdistustoimenpiteiden

laiminlyönnistä tai virheellisestä suorittamisesta (ks. puhdistusohjeet),

- vahingot, jotka johtuvat tuotteen joutumisesta kosketuksiin kaiteen läheisyydessä olevien rautakappaleiden tai ruosteenvärikkäiden kanssa, kuten raudan hiomisessa tai hitsaamisessa syntyvienvärikkäiden kanssa,
- vahingot, jotka johtuvat ammattitaidottomasta asennuksesta,
- kaikki teot tai seikat, jotka eivät välittömästi tai välillisesti johtu myyjästä/valmistajasta.



**Steel10**  
D.U.M  
09/2020



Fontanot S.p.A.  
**Sede legale ed amministrativa**  
via P Paolo Pasolini, 6  
47853 Cerasolo Ausa  
Rimini, Italy

tel. +39.0541.90.61.11  
fax. +39.0541.90.61.24  
[info@fontanot.it](mailto:info@fontanot.it)  
[www.fontanot.it](http://www.fontanot.it)

Design: Centro Ricerche Fontanot

Sistema aziendale Fontanot S.p.A.  
certificato CSQ ISO 9001



DESIGN AND QUALITY - FONTANOT OF ITALY